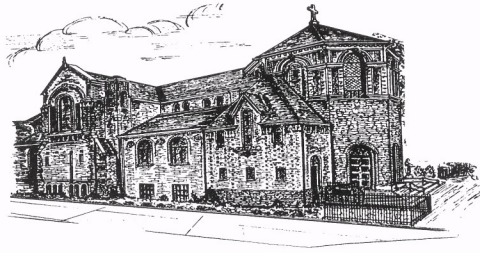


# St. Elizabeth R. C. Church

94-20 85 Street Ozone Park, N.Y. 11416



## MASSES / MISAS: SUNDAY / DOMINICAL

(Saturday Evening/Sabatina: 5:00 PM English)  
8:00 AM, 11:00 AM English  
9:30 AM, 12:30 PM en Español

## WEEKDAYS / DIARIA

Monday - Friday: 9:00 AM (English)  
Viernes - 7:30 PM (En Español)  
Sabado 9:00AM (En Español)

## SACRAMENT OF RECONCILIATION (CONFESSION)

Saturday: 4:00 to 4:30 PM. Appointments at other times by calling the Rectory.

## SACRAMENTO DE RECONCILIACIÓN (CONFESION)

Sábado: 4:00 hasta 4:30 PM. Citas disponibles para llamar a la Casa Curial

## RELIGIOUS INSTRUCTIONS - SUNDAY SCHOOL

Classes in Religious Education are held each Sunday from 9:15 to 10:45 from September to May. Registration is required. For more information, please call the Religious Education office at 917-689-6840.

## INSTRUCCIÓN RELIGIOSA - ESCUELA DOMINICAL

Las clases de educación religiosa se hacen domingo de 9:15 a 10:45 de septiembre a mayo. Es necesario registrarse. Para obtener más información, por favor llame a la oficina de Educación Religiosa 917-689-6840.

**MIRACULOUS MEDAL NOVENA:** Wednesday after 9:00 AM Mass  
**NOVENA DE MEDALLA MILAGROSA:** Miercoles despues de la Misa de 9 AM

**ADORATION OF THE SACRAMENT:** First Fridays 9:30 am to 7:00PM

**ADORACION DEL SANTISSIMO SACRAMENTO:**  
Primer viernes de 9:30 AM a 7:00PM

**LETTERS:** For any reason, require prior parish registration, Sunday and full Sacrament participation and meet all civil requirements.

**CARTAS:** En todos los casos, requieren inscripcion anterior en la parroquia, participacion a los domingos y Sacramentos completos y requisitos civiles.

Rectory: 1-718-296-4900 Fax: 1-718-296-1140

E-mail: [stelizabeth94office@gmail.com](mailto:stelizabeth94office@gmail.com)

Parish Website: [www.stelizabeth-queens.org](http://www.stelizabeth-queens.org)

**OFFICE HOURS: MON-FRI - (LUNES-VIERNES)**  
9:15 AM - 12PM & 1:15PM - 4 PM.

**EVENINGS AND WEEKENDS: BY APPOINTMENT ONLY**  
**NOCHES Y FIN DE SEMANA: POR CITA SOLAMENTE**

Rev. Robert F. Barclay, Pastor  
Rev. Jude Zimoha, Resident  
Rev. José Avila, Parochial Vicar  
Wilfredo Gonzalez, Religious Education  
Mrs. Marie Scarpelli, Parish Secretary  
Domenick Marino & Beatriz Taveras, Trustees

St. Elizabeth Catholic Academy:  
Office: 1-718-641-6990  
Website: [stelizabethca.org](http://stelizabethca.org)

## RITE OF CHRISTIAN INITIATION OF ADULTS (RCIA)

Non-Catholic adults interested in learning about the Catholic faith AND baptized Catholic adults who have not received all their Sacraments (First Communion/Confirmation) should contact the Religious Education office for information about RCIA—917-689-6840.

## RITO DE INICIACION CRISTIANA PARA ADULTOS (RICA)

Adultos interesados en aprender sobre la fe católica y católicos bautizados los adultos que no han recibido sus sacramentos (primera comunión y confirmación) deben ponerse en contacto con la oficina de Educación Religiosa para obtener más información acerca de RICA- 917-689-6840.

## BAPTISM OF INFANTS:

Prior registration at our office is required. The Baptism ceremony is scheduled every other month on the fourth Saturday at 12:00 PM in English.

## LOS BAUTISMOS DE INFANTES:

Inscripción anterior se requiere a la oficina. El horario de celebración de Bautismos es cada mes, el tercer Sábado a las 12:00PM en Español.

## MARRIAGE PREPARATION:

The engaged couple should make arrangements with the Rectory at least six months before the date of marriage and before any receptions are scheduled. Please log on to [www.pre-cana.org](http://www.pre-cana.org) for complete information about marriage preparation in the Diocese.

## MATRIMONIOS:

Las preparaciones de matrimonio deben hacerse con seis meses de anticipación, y antes de arreglar fiesta matrimonial. Favor arreglar una cita en la rectoria.

## MINISTRY TO THE SICK:

Please notify the rectory concerning all ill members of our parish for prayers, to receive the Eucharist and the Anointing of the Sick. Mass of Anointing last Saturday of every month at 9:00 AM.

## CUIDADO PASTORAL A LOS ENFERMOS

Llame a la casa curial para informarnos de los miembros enfermos de nuestra comunidad para oraciones, recibir los sacramentos de eucaristía y unción de los enfermos. Misa de Uncion el ultimo Sabado del mes a las 9:00 AM.

**TRINITY  
SUNDAY**

Today we celebrate the Solemnity of the Most Holy Trinity; the unity of Father, Son and Holy Spirit. Today we are invited by our God to reflect upon our call to be one, with God and with one another. The Blessed Trinity is our source of life and love.



**LA SOLEMNIDAD  
DE LA SANTÍSIMA TRINIDAD**

El día de hoy celebramos la Solemnidad de la Santísima Trinidad; la unidad del Padre, del Hijo y del Espíritu Santo. Somos invitados hoy por nuestro Dios a reflexionar a nuestro llamado, de ser uno, con Dios y también con nuestros semejantes. La Bendita Trinidad es nuestra fuente de vida y amor.

**FATHER'S DAY**

Today is Fathers' Day. There is a special Father's Day Novena of Masses beginning at the 8:00AM Mass today and continuing during the weekday Masses. We wish God's blessing on all the fathers of our parish today and every day.



**DIA DE LOS PADRES**

Hoy es Día de Los Padres. Hay una Novena de Misas especial para el Día del Padre, comenzando con la Misa de las 8:00AM y que continuara con todas las misas de la semana. Deseamos la bendición de Dios para todos los padres de nuestra parroquia hoy y todos los días.

**MISSION APPEAL**

Rev. Joey Evangelista will be here next weekend, June 22-23, to make a Mission Appeal on behalf of the Missionaries of Jesus. There will be a second collection for the support of their work, and we ask you to be as generous as you always have been.

**MISIÓN DE SUPLICA**

Rev. Joey Evangelista estará el próximo fin de semana, 22 - 23 de junio para hacer una Misión de Suplica a favor del Misionarios de Jesús. Habrá una segunda colección para el apoyo de su trabajo, y nosotros le preguntamos ser tan generoso como usted siempre ha sido.

**RELIGIOUS EDUCATION**

Register your child for 2019/2020 Sunday School classes. Forms are at the back of Church, in the Rectory, and on our website. Follow the instructions. Return the forms, copies of certificates, and fee at the office or by mail. Discounted fees apply until the end of June, regular fees apply from July 1st to August 31st. After August 31st, a \$10 late fee will be added for each child. The last day for registration is September 8th. Classes begin on September 15th.

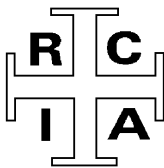


**EDUCACIÓN RELIGIOSA**

Inscriban los niños por 2019/2020 clases los Domingos. Formularios de inscripción están a la parte atrás de la iglesia, en la Rectoría y en nuestro website. Sigán las instrucciones impresas. Envía formularios, copias del certificados y cuota de inscripción a la oficina o por el correo. Se aplican cuotas con descuento hasta finales de junio, se aplicarán las cuotas regulares a partir del 1 de julio al 31 de agosto. Después del 31 de agosto, un cargo de \$10 será agregado a cada niño. El último día para la matrícula es 8 de septiembre. Clases empiezan 15 de septiembre.

**DO YOU KNOW ANY ADULT WHO HAS NOT YET RECEIVED ALL HIS OR HER SACRAMENTS?**

Perhaps someone has never received First Communion or Confirmation, or perhaps someone is not Baptized and always wanted to become a Catholic. **NOW IS THE TIME! THIS IS THE INVITATION.** Please contact the Religious Education Office at 917-689-6840 if you have any questions or would like further information.



**CONOCE USTED ALGÚN ADULTO QUE TODAVÍA NO HA RECIBIDO TODOS SUS SACRAMENTOS?**

Tal vez esta persona nunca ha hecho su Primera Comunión ó Confirmación, ni fue Bautizado pero siempre quiso pertenecer a la religión Católica. **AHORA ES EL MOMENTO! ESTA ES LA INVITACIÓN.** Comuníquese con la Oficina de Educación Religiosa al 917-689-6840 si tiene alguna pregunta o desea más información.

**THANK YOU**

**Special thanks** for the \$196 donation from the Sacred Heart of Jesus Mass and for the \$1,017 donation from the Food Sale held last Sunday.

**GRACIAS**

**Un agradecimiento especial** por la donación de \$196 de la Misa del Sagrado Corazón de Jesús y por la donación de \$1,017 de la Venta de Comida del pasado domingo.

**RECTORY SUMMER OFFICE HOURS**  
Please note that during the month of **AUGUST**, the Rectory will be closed on Fridays. We will be open:  
**Monday - Thursday**  
**9:15AM - 12:00PM and 1:15 - 4:00PM**

**RECTORÍA VERANO HORAS DE OFICINA**  
Por favor, tenga en cuenta que durante el mes de **AGOSTO**, la rectoría estará cerrada el viernes.  
**Estaremos abiertos: Lunes a Jueves**  
**9:15AM - 12:00PM y 1:15 - 4:00PM**

**Mass Intentions for the Week  
June 16th - June 23rd**

5:00PM - Deceased of Lauro/Flanagan Families

**SUN. - TRINITY SUNDAY**

8:00AM - Father's Day Novena  
9:30AM - Father's Day Novena  
11:00AM - Father's Day Novena  
12:30 PM - Father's Day Novena

**MON. - WEEKDAY**

9:00AM - Father's Day Novena

**TUES. - WEEKDAY**

9:00AM - Father's Day Novena

**WED.- WEEKDAY**

9:00AM - Father's Day Novena

**THURS. - WEEKDAY**

9:00AM - Father's Day Novena

**FRI. - ST. ALOYSIUS GONZAGA**

9:00AM - Father's Day Novena  
7:30PM - Cesar Augusto De Souza un mes fallecido

**SAT. - WEEKDAY**

9:00AM - Martha Acosta un año fallecido  
5:00PM - John Genco (birthday remembrance)

**SUN. - CORPUS CHRISTI**

8:00AM - Kathleen Halpin (birthday remembrance)  
9:30AM - Juana Octavia Abrego  
11:00AM - In Thanksgiving for Regalado Deinla  
12:30 PM - El Alma de Maria del Socorro Leal

**GENERATIONS OF FAITH  
GENERACIONES DE FE 2016-2020**

Pledged/Promesas	\$695,963
Goal/Meta	375,000
Paid to Date/Pagado a Fecha	361,798
Owed to Date/Adeudado a Fecha	(-141,228)
Donors/Donantes	300
Not Paid Donors/No Pagados Donantes	70

Thank you for your *continued* payments!  
¡Gracias por sus continuos pagos!

**CONGRATULATIONS/  
FELICITACIONES...**

to those adults who received the Sacrament of Confirmation on June 8th, at the 5:00PM Mass:  
a los adultos que recibieron el Sacramento de la Confirmación el sábado, 8 de junio, a las Misa de 5:00PM:

Odalys Arias  
Neysi Criollo  
Steven Criollo  
Walter Amezcuita  
Ashley Buenaobra-Ancheta

The parish of St. Elizabeth thanks you for your support. We are grateful to our parishioners who use the envelope system. If you wish to receive Church envelopes, please call the Rectory at 296-4900.

Last Sunday's Church Offering \$ 4,862.00

Salaries	1,405.32
Bills	<u>6,920.64</u>
Total Expenses	8,325.96

(Loss) = \$-( 3,463.96)



*Vigil Light*

**CANDLE  
INTENTIONS**

John Genco

*Our Prayers and Sympathy are offered to...  
Elizabeth Wilkos on the death of her mother,  
Theresa*

**PRAY  
FOR THE SICK**

**Please remember in your prayers:** Dienamarie Gi-aquinto, Roy Abesamis, Mauricio Palacios, Frank Marte, America Hernandez, Angelica DiMaria, Giovanni Martinez, Darnell Mineo, Victor Sanchez, Charles Stark, Robert Mayer, Anthony Trapasso, Dr. Anthony DiMaria, Asunción Cabrera, Mary Cesare, Ellie Weber

**2019  
ANNUAL CATHOLIC APPEAL**

Goal (Meta)	\$35,177
Registered Parishioners/Feligreses	300
Donors/Donantes	175
Donated/Donado	\$20,243

Please help/favor de ayudar

**GRUPO DE ORACIÓN  
CARISMÁTICA**

El grupo carismático, "Caminando con María" les invita a todos a un seminario de Vida en el Espíritu Santo, la cual será dictado por los Diaconos Armando Lizama y Jose Contreras. Este seminario es de 8 semanas, comensando 10 de mayo hasta el 28 de junio. Esta será todos los viernes después de la misa de la 7:30pm en el sótano de la iglesia.

**NO CELEBRAREMOS BAUTISMOS  
DURANTE AGOSTO  
WE WILL NOT CELEBRATE BAPTISMS  
DURING AUGUST**